

Nr 866

Stáhtaráði ásahus

goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis addojuvvon stáhtaráði ásahusa 3 §:a rievdadeamis

Addojuvvon Helssegis 15 beaivve golggotmánus 2003

Stáhtaráði mearrádusa mielde, mii lea dahkkojuvvon birasministeriija áššemeannudeamis,
rievdaduvvo goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis 3 beaivve oððajagemánus
2002 addojuvvon ásahusa (8/2002) 3 §:a 1 momeanta, dakkárin go dat lea ásahusas 868/2002,
čuovvovaččat:

3 §

Buhtadusa mearri

Buhtadusa ruhtamearri vuodđuduuvvá reh-
kenaston vahága árvui geardumiin 2 mo-
meanttas, 4 §:a 2 momeanttas dahje 5 §:a 1

momeanttas dárkuhuvvon gerddoniin. Reh-
kenaston vahága árvu gerddoniin okta lea
562 euro.

Dát ásahus boahtá fápmui 30 beaivve golg-
gotmánus 2003.

Helssegis 15 beaivve golggotmánus 2003

Birasministtar *Jan-Erik Enestam*

Ráðđehusčálli Satu Sundberg

*Liite 2**Inarinsaamenkielinen käänös***Nr 866****Staatâräädi asâttâs****kuáskimij puásuituálun tovâttâm vahâgij sajanmäksimist adelum staatâräädi asâttâs 3 § nubástutmist**

Adelum Helsigist 15 peeivi roovvâdmáánu 2003

Staatâräädi miärâdâs miäldásávt, mii lii toohum pirâsministeriö oovdânpyehtimist, *nubástuttoo* kuáskimij puásuituálun tovâttâm vahâgij sajanmäksimist 3 peeivi uđđâi-vemáánu 2002 adelum asâttâs (8/2002) 3 § 1 moomeent, tagarin ko tot lii asâttâsâst 868/2002, čuávvuvávt:

3 §

vildum kiärduttâssáin. Reekkiglâš vaahâg árvu kiärduttâssáin ohtâ lii 562 evrod.

Sajanmäksim meeri

Sajanmäksim ruttâmeeri vuáđuduuvá reekkiglâš vaahâg áárvun kiärdutmáin 2 momentist, 4 § 2 momentist tâi 5 § 1 momentist uáini

Taat asâttâs puátâ vuáimán 30 peeivi roovvâdmáánu 2003.

Helsigist 15 peeivi roovvâdmáánu 2003

*Pirâsminister Jan-Erik Enestam**Haldâttâsčällee Satu Sundberg*

Liite 3

Koltansaamenkielinen käänös

Nr 866

Riikksåbbar asetōs

**kuä́cklä́mi puä́33tallu tuéjjääm skää́dai kórvvemest úvddum riikksåbbar asetōözz 3 §:z
múttmest**

Úvddum Héssnest kålgmannu 15 peeív 2003

Riikksåbbar túmmstöögg miéldd, kåǻtt lij rajjum pirrōsministeeria čuä́jtöözzâst, mútteet kuä́cklä́mi puä́33tallu tuéjjääm skää́dai kórvvemest odđee jjmannu 3 peeiv v 2002 úvddum asetōözz (8/2002) 3 §:z 1 momentt, näkamnallšem ko töt lij asetōözzâst 868/2002, näkamnalla:

3 §

Kórvvöözz miérr

Kórvvöözz teä́ggmeä́r vuâddan lij láskkeemnallšem skää́d ärvv keárduum 2 momenttist, 4 §:z 2 momenttist le be 5 §:z

1 momenttist miérruum keárddöözzin. Láskkeemnallšem skää́d ärvv keárddöözzin öhtt lij 562 eurrod.

Tät asetōs šadd viö́kké kålgmannu 30 peeiv 2003.

Héssnest kålgmannu 15 peeív 2003

Pirrōsminister *Jan-Erik Enestam*

Halltōspiisar Satu Sundberg

JULKASIIJA: OIKEUSMINISTERIÖ

N:o 863—866, 1 arkki